

"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

XXVII REUNIÃO ORDINÁRIA DO SUBGRUPO DE TRABALHO Nº 1 "COMUNICAÇÕES"

Entre os dias 08 e 12 de novembro de 2004, realizou-se na cidade de Salvador, Brasil, a **XXVII Reunião Ordinária do Subgrupo de Trabalho Nº 1 - Comunicações**, do Grupo Mercado Comum (MERCOSUL), com a presença das Delegações da Argentina, Brasil, Paraguai e Uruguai, conforme explicitado no Anexo I.

A Agenda dos temas tratados consta do Anexo II.

DESENVOLVIMENTO DOS TRABALHOS

1. ABERTURA DA REUNIÃO

A abertura da XXVII Reunião Ordinária do SGT-1 foi presidida pelo Sr. Luis Fernando Serra, Chefe da Assessoria Internacional da Anatel, que deu as boas-vindas aos participantes, ressaltando a importância da busca de coesão e trabalho constante com a finalidade de serem atingidos os objetivos comuns propostos no MERCOSUL.

2. INSTALAÇÃO DAS REUNIÕES DAS COMISSÕES TEMÁTICAS

A seguir as Comissões Temáticas deram início aos seus trabalhos, em reuniões paralelas, com a análise e aprovação das Agendas previamente propostas. Os resultados dessas reuniões, registrados em Atas, foram encaminhadas ao grupo de Coordenadores Nacionais do SGT-1 para apreciação e aprovação.

3. REUNIÃO DOS COORDENADORES NACIONAIS

A Reunião dos Coordenadores Nacionais foi aberta pelo Sr. Bruno de Carvalho Ramos, que substituiu o Coordenador Nacional brasileiro do SGT-1, José Eduardo Moreira, que não pôde estar presente à reunião.

A Agenda da Reunião foi aprovada com alterações, como consta no Anexo II. Passou-se então a discorrer sobre os itens da Agenda.

4. CONSIDERAÇÕES SOBRE AS ATAS DAS COMISSÕES TEMÁTICAS

4.1 COMISSÃO TEMÁTICA DE SERVIÇOS PÚBLICOS DE TELECOMUNICAÇÕES

1. Analise e Discussão dos Temas

1.1- Posição comum do Mercosul em Fóruns internacionais

Os Estados – Parte concordam com a participação como Bloco Mercosul em fóruns internacionais, com a adoção de posição comum nos temas de interesses convergentes do Mercosul.



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Na Assembléia Mundial de Normalização UIT/AMNT-04 o Mercosul apresentou varias posições comuns aprovadas no âmbito da CITEL que se converteram em IAPs, cujos resultados estão refletidos no relatório do Grupo Ad-Hoc, apresentado no Anexo VI

1.2- Acordo de Reconhecimento Mutuo (ARM)

Os Estados –Parte Brasil, Uruguai e Paraguai concordam que o documento ARM não necessita de nenhuma alteração de forma ou conteúdo, estando aderente às discussões ocorridas no âmbito desta comissão temática nas reuniões anteriores.

A Argentina, previamente a próxima reunião, irá informar suas considerações relativas ao conteúdo do documento de ARM.

A delegação do Brasil reitera que este pais já está apto ao estabelecimento de Acordo de Reconhecimento Mutuo (ARM) com base nos parâmetros especificados no documento ARM.

1.3- Convergência tecnológica e de serviços

Os Estados – Partes concordam o prosseguimento de acompanhamento do tema de convergência tecnológica de serviços com intercâmbio de informações no âmbito do Mercosul.

1.4- Código de cores do GSM.

O Brasil apresentou a estrutura dos códigos utilizados na tecnologia GSM, ressaltando que ANATEL não controla o código de cores utilizado pelas operadoras do serviço móvel. No Brasil tais operadoras utilizam-se de freqüências distintas na prestação do serviço.

Em reunião conjunta com a Comissão de Radiocomunicação, esta Comissão informa que no Manual de coordenação de freqüências em zonas de fronteira esta previsto o fornecimento dos códigos de cores utilizados pelos prestadoras envolvidas.

Na próxima reunião esta Comissão elaborará documento contendo os códigos de cores utilizados pelas prestadoras de serviço móvel de cada pais. O Paraguai será responsável pela consolidação dos dados que deverão ser enviados pelos Estados-Parte ate a data de 15 de fevereiro de 2005.

Este documento com os códigos de cores consolidados servirá de base para analise, controle e acompanhamento de forma a se evitar conflitos na prestação desse serviço em zonas fronteiriças do Mercosul.

1.5- Resolução N' 45/99

A Argentina apresentou o documento "PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE LA RESOLUCION MERCOSUR/GMC/RES Nº 45 /99" contendo alterações de vários itens e artigos, particularmente, reforçando a função das Administrações e dos Coordenadores das Áreas de Controle Integrado (ACI).

Os Estados-Parte concordaram com as alterações propostas pela Argentina com exceção da modificação proposta do artigo 6, item c e irão trazer para a próxima reunião desta Comissão seus comentários.



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Na reunião com a Comissão de Radiocomunicação foi acordado que Brasil apresentará na próxima reunião proposta de formulário com requisitos mínimos para atendimento as solicitações, e fluxograma contendo os procedimentos de autorização.

2- Outros Assuntos

Foi analisado o documento "Informe Grupo Mercosul Anti Fraude (GMAF)" com os seguintes comentários:

Qual é a situação atual relativa a:

- Construção dos nós regionais para intercambio de informações centralizadas.
- Procedimentos para o controle de trafego gerado através de cartões pré-pagos e bem como as conclusões resultados dos testes realizados.

Cada Estado Parte, dentro da Comissão temática, deverá tentar responder estas perguntas com os representantes nacionais que tratam deste assunto.

3- Apresentação da LACNIC

A CTSP e a CTRc assistiram apresentação da LACNIC – Registro de Direcciones de Internet para América Latina y Caribe, realizada pelo Sr. Raul Echeberria, Diretor Executivo da entidade.

As Comissões Temáticas agradeceram a excelente apresentação, reconhecendo a importância do tema.

Aprova-se a Ata da CTRc.

4.2 COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

- 1. COORDENAÇÃO DE FREQÜÊNCIAS PARA EMPRESAS DE TRANSPORTE RODOVIÁRIO INTERNACIONAL (TRANSPORTISTAS).
- O Paraguai, com o documento nº 299, formalizou a incorporação a seu ordenamento jurídico da Resolução MERCOSUR/GMC/RES. Nº 146/96, "Licencias de Estaciones de Radiocomunicaciones para el Uso de Empresas de Transporte Terrestre".

Os países do Mercosul aguardam pronunciamento da Bolívia e do Peru quanto à lista de freqüências já informadas para uso dos transportistas.

Atendendo solicitação da Argentina, o Brasil fará um levantamento dos usuários que continuam usando as freqüências próximas às portadoras designadas para empresas de transporte rodoviário (transportistas) do Mercosul, com o objetivo de, posteriormente, eliminar possíveis interferências.

- 2. SERVIÇOS AVANÇADOS DE TELECOMUNICAÇÕES MÓVEIS.
- 2.1. MANUAL DE PROCEDIMENTOS DE COORDENAÇÃO DE RADIOFREQÜÊNCIAS NA FAIXA DE 1.710 MHZ A 1.990 MHZ E DE 2.100 MHZ A 2.200 MHZ

A Argentina propôs valor para o nível de sinal de referência para o caso de coordenação entre sistemas móveis e entre sistemas fixos e móveis, introduzindo nova redação para o item 5.2.1 do



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Manual, que deva ser analisado pelas demais Administrações, manifestando posicionamento ao Brasil para consolidadar versão do Manual que estará em condições de ser aprovado na próxima reunião.

Brasil, Paraguai e Argentina apresentaram a lista atualizada das empresas prestadoras do serviço móvel e PCS em seus respectivos Paises.

3. MANUAL DE PROCEDIMENTOS DE COORDENAÇÃO DE RADIOFREQÜÊNCIAS PARA ESTAÇÕES DO SERVIÇO FIXO TERRESTRES PARA FREQÜÊNCIAS ACIMA DE 1.000 MHz.

Após as discussões foi acertado que as administrações deverão revisar as propostas de Protocolo de Intercâmbio de Informação de Registros de Atribuições de Freqüências de Estações Terrestres Fixas do Serviço Fixo para Radioenlaces Ponto-a-Ponto que operam em Freqüências acima de 1000 MHz apresentadas por Argentina, Brasil e Paraguai. O Uruguai deverá propor texto sobre a forma de intercâmbio de informação, a ser acrescido no documento.

Na sequência a Comissão passou a analisar as propostas de alteração do texto do Manual, contidas no quadro comparativo do documento nº 279, apresentado pela Argentina.

A Argentina deverá encaminhar às demais Administrações versão contendo texto corrigido com base nas discussões, para que as demais Administrações a analisem e encaminhem suas observações à Argentina, até 30 de janeiro de 2005, para consolidação e apresentação na próxima reunião

As Administrações devem providenciar um novo texto para o item 5.5 do Manual, de modo a considerar os diversos procedimentos e prazos utilizados em cada Administração para vigência das autoriz ções de uso de adiofre üências e também definir a forma de viabilizar as informações aos países envolvidos, de modo que as datas de outorga das autorizações e início de operação do radioenlace sejam conhecidas pelas Administrações envolvidas. Esta proposta de novo texto para o item 5.5 deve ser encaminhada à Argentina até 30 de janeiro de 2005.

4. AUTORIZAÇÃO DE USO TEMPORÁRIO DE FREQÜÊNCIAS.

A Argentina apresentou documento contendo comentários relacionados às informações que deverão constar na solicitação de obtenção de autorização de uso temporário de radiofreqüências, e cuja consolidação do texto depende ainda do estabelecimento de regulamentação específica na Argentina. Mesmo assim, Argentina observa que na próxima reunião remeterá os seus comentários com relação aos itens restantes do projeto apresentado pelo Brasil, buscando acordar uma posição. A CTRc aguarda o pronunciamento do Paraguai e do Uruguai sobre o assunto.

5. COORDENAÇÃO DE ESTAÇÕES TERRENAS E TERRESTRES (ESTAÇÕES TERRENAS A BORDO DE EMBARCAÇÕES).

Foi apresentado o documento nº 281 onde a Argentina sugere algumas alterações ao projeto apresentado pelo Brasil, constante do documento nº 252, conforme texto anexo. O Paraguai solicita também que os prazos estabelecidos no documento sejam contados em dias corridos.

O Brasil analisará a proposta da Argentina visando considerá-la quando da elaboração de proposta sobre o assunto à CCP-II da CITEL, que deverá se reunir no final de 2004, e no âmbito do Mercosul.

6. PLANO DE TRABALHO PARA 2005

A proposta de Plano de Trabalho para 2005 foi discutida e anexada à Ata da CTRc, como Anexo V.

7. OUTROS ASSUNTOS

7.1. COORDENAÇÃO DE RADIOFREQÜÊNCIAS.

MERCOSUL Subgrupo de Trabalho Nº 1 "Comunicações" 08 a 12 de Novembro de 2004 Salvador - BA - Brasil



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Brasil apresentou cópia do Ato de Autorização que atende solicitação encaminhada pela URSEC, para o radioenlace Quarai, no Brasil, a Artigas, no Uruguai, conforme constante do item 6 da Ata nº 1/2003.

A Delegação do Paraguai apresentou o documento contendo uma nota encaminhada ao Brasil solicitando informações sobre estação em Foz do Iguaçu operando na faixa 3400-3500 MHz, tendo em vista interferência reclamada pela empresa TELECEL, do Paraguai, operadora do Serviço Fixo (acesso fixo sem fio) em Ciudad Del Este (Paraguai). A Administração Brasileira analisará o documento e tomará as providências necessárias, informando posteriormente ao Paraguai.

Foi apresentado ainda, pelo Paraguai, o documento nº 296, que informa o "de acordo" de sua Administração para a coordenação de freqüências para os enlaces Clorinda – Puerto Falcón e Posadas – Encarnación, entre Argentina e Paraguai, respectivamente, na radiofreqüência de 2.441,5 MHz, na modalidade espalhamento espectral, objeto de solicitações feitas pela Argentina.

Argentina solicita ao Uruguai que se empenhe na coordenação de frequências requeridas para o enlace Quilmes – Colônia na faixa de 6 GHz de CTI.

Argentina reitera ao Brasil a coordenação de sistemas de espalhamento espectral solicitado por AFIP, e Brasil informa que estará respondendo até fins de novembro.

7.2. REGULAMENTAÇÃO SOBRE RADIAÇÃO NÃO IONIZANTE.

O assunto não recebeu documento para discussão nesta reunião.

7.3. ATRIBUIÇÃO DE SERVIÇOS NA FAIXA DE 7.300 A 7.400 KHZ.

O assunto não recebeu documento para discussão nesta reunião.

7.4. ACESSO FIXO SEM FIO.

Brasil apresentou documento relacionado com a faixa de 5 GHz e seu uso por aplicações RLAN, contendo um extrato da contribuição a ser enviada pelo Brasil para a próxima reunião da CITEL, no sentido de reforçar a proposta de modificação da Recomendação PCC.III/REC.67 (XIX-01) e manifestar apoio às decisões da WRC-03.

Considerando a relevância do tema, o Brasil convida as Administrações do Mercosul para que procedam análise da proposta que será apresentada e, caso possível, trabalhar como um bloco na próxima reunião da CITEL, em Buenos Aires - Argentina.

7.5. FREQÜÊNCIAS PARA FORÇAS DE SEGURANÇA.

A CTRc continua aguardando resposta da Comissão especial de Comunicações do Grupo de Trabalho Especializado Delitual da Reunião de Ministros do Interior do Mercosul.

7.6. REVISÃO DE PAUTAS NEGOCIADORAS.

Foi apresentado pela Delegação da Argentina o documento "Pautas Negociadoras Del Subgrupo nº 1 "Comunicaciones" Del MERCOSUR", com propostas de alterações nas Pautas Negociadoras. A CTRc analisou as propostas e propõe ao SGT-1 a alteração das Pautas Negociadoras distribuídas a esta Comissão Temática conforme proposto no Anexo VI da Ata da CTRc.

7.7. REVISÃO DA RESOLUÇÃO GMC nº 45/99.

Argentina apresentou o documento, "Proyecto de Modificación de La Resolución MERCOSUR/GMC/RES Nº 45/99", que deve ser analisado pelas Administrações do Brasil, Paraguai e Uruguai encaminhando suas contribuições à Argentina, considerando também a possibilidade de uso de sistemas físicos ou satélite, além dos sistemas fixos que utilizam radiofreqüências, para atendimento das necessidades de comunicações das Áreas de Controle Integrado.

A Argentina consolidará uma proposta e a encaminhará às demais Administrações para análise até 28 de Fevereiro de 2005.

7.8. VÁRIOS.

MERCOSUL Subgrupo de Trabalho N° 1 "Comunicações" 08 a 12 de Novembro de 2004 Salvador - BA - Brasil



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Instrumentos Normativos aprovados no Brasil – documento nº 291 apresentado pelo Brasil – foram discutidos os aspectos que conduziram ao estabelecimento da faixa em 400 MHz para uso pelo serviço móvel, adicionalmente ao serviço fixo; foi feita uma explanação acerca dos motivos que levaram à atualização da regulamentação pertinente ao Serviço Móvel Pessoal (SMP), tendo sido apresentado, na oportunidade, o documento nº 286 onde consta a Resolução nº 376 que aprova o Regulamento sobre condições de uso das faixas destinadas ao SMP.

Foram mencionadas as Normas sobre certificação, listadas no documento nº 291, informando que estão disponibilizadas na página da Anatel na Internet.

Código de cores de estações – foi discutido o tema em conjunto com a Comissão Temática de Serviços Públicos, ressaltando-se que a questão reside quando da utilização nas mesmas radiofreqüências dos sistemas GSM. Foi informado que o documento nº 283, "Manual de Procedimentos de Coordenação de Radiofreqüências na Faixa de 1.710 MHz a 1.990 MHz e de 2.100 MHz a 2.200 MHz", contem formulário de coordenação que contém, além de outras informações, os códigos de cores e também indicando que deverá haver coordenação prévia entre os prestadores dos países limítrofes, evitando-se assim conflitos de operação na zona fronteiriça.

Registro de Endereços Internet – A CTRc participou de apresentação da LACNIC – Registro de Direcciones de Internet para América Latina y Caribe, realizada pelo Sr. Raul Echeberria Diretor Executivo da entidade.

Aprova-se a Ata da CTRc.

4.3 COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIODIFUSÃO

1. TELEVISÃO - TV

Proposta de Marco Regulatório para o Serviço de Televisão Analógica na Faixa de Ondas Decimétricas.

Na revisão do texto da proposta de Marco Regulatório, levou-se em consideração as sugestões apresentadas pela Administração argentina na Reunião XXV. Após discussão do tema, chegou-se ao texto de consenso.

A "Norma Técnica do Serviço de Televisão na Faixa de Ondas Decimétricas (UHF)" foi revisada e a proposta de alteração da relação de proteção para co-canais, de 45 dB para 40 dB feita na Reunião XXVI desta Comissão Temática foi aprovada por unanimidade. Foi acordado o uso das curvas (50,50) para o cálculo dos contornos interferentes entre estações em categorias G, H, I e J, com exceção da condição de co-canais sem decalagem.

Com exceção das propostas de revisão do número de categorias e das tabelas de distância mínimas entre estações, todos os outros critérios técnicos necessários para iniciar os procedimentos de coordenação foram aprovados

As Administrações brasileira e uruguaia iniciaram estudos de coordenação de canais em UHF, cujo propósito é depurar a lista de canais tecnicamente inviáveis. As Administrações argentina e paraguaia se comprometeram apresentar uma atualização de suas listas na próxima reunião, com a mesma finalidade.

2. RADIODIFUSÃO DIGITAL (SONORA E TV)



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

2.1. Intercâmbio de informações sobre a evolução dos sistemas de radiodifusão sonora digital abaixo e acima de 30 MHz.

A Administração brasileira comentou acerca da evolução desse tema durante a última reunião do Grupo de Trabalho WP 6E da UIT, ocorrida no mês de outubro próximo passado.

A Administração argentina apresentou informações obtidas durante a Exposição Anual denominada "CAPER" (Cámara Argentina de Proveedores de Equipamientos de Radiodifusión), ocorrida em Buenos Aires.

2.2. Intercâmbio de informações sobre a evolução da Televisão Digital Terrestre.

As Administrações trocaram informações sobre a evolução tecnológica dos sistemas existentes e o processo de adoção em seu país.

3. COORDENAÇÃO DE ESTAÇÕES (AM, FM, TV e MMDS)

Os resultados das coordenações de estações encontram-se no Anexo IV.

A Administração argentina solicitou à Administração uruguaia:

- a revisão da exigência atual de redução de potência do canal 282 da estação da Capital Federal que consta no Anexo IV;
- que faça os maiores esforços para responder, preferencialmente antes da próxima reunião, sobre a solicitação de aumento da potência diurna, em 3 dB, das estações de AM das cidades de Buenos Aires e La Plata.

A Administração paraguaia apresentou uma lista de canais de Radio Comunitária para análise pelas Administrações argentina e brasileira. A referida lista encontra-se no Anexo V.

4. OUTROS ASSUNTOS

A Administração brasileira informou à Administração uruguaia o recebimento de reclamação de interferência noturna sofrida pela emissora do serviço de radiodifusão sonora em onda média da localidade de Santa Cruz do Sul, no Estado do Rio Grande do Sul, que opera na freqüência de 550 kHz, causada pela emissora co-canal da localidade de Colônia Del Sacramento.

A Administração uruguaia, por sua parte, se comprometeu a monitorar a operação da correspondente emissora, e caso se verifique alguma irregularidade, está será sanada o mais breve possível.

A Administração brasileira informará à Administração argentina, com brevidade, a respeito da situação da estação de Porto Xavier que opera na freqüência de 1360 kHz, sobre a qual se solicitou a verificação da existência de antecedentes de notificação.

A Administração argentina apresentou à Administração uruguaia os documentos que certifica o início das ações administrativas associadas à notificação das interferências indicadas na Ata da Reunião XXVI.

A Administração argentina destaca a eficiência com a qual foi resolvida uma interferência provocada no Serviço de Controle de Tráfego Aéreo no Aeroporto Internacional de Posadas por uma estação de FM da cidade de Encarnación/PRG, em função dos trabalhos conjuntos realizados pelos Centros de Comprobación Técnica de Emisiones de ambas Administrações.

4.1. Revisão das Pautas Negociadoras



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

A Administração da Argentina apresentou proposta de revisão das Pautas Negociadoras de todas as Comissões Temáticas em continuidade ao documento apresentado na ultima reunião. As demais Administrações apoiaram a proposta que deverá ser encaminhada para apreciação pelo SGT1, cujo texto encontra-se no Anexo VI.

4.2. Atualização da lista de canais em VHF

As Administrações da Argentina, do Paraguai e do Uruguai acordaram em encaminhar, no prazo de 30 (trinta) dias, via correio eletrônico, a relação atualizada de canais consideradas nos estudos de coordenações. A Administração brasileira já distribuiu as listas na Reunião XXVI.

Aprova-se a Ata da CTRd.

4.4 COMISSÃO TEMÁTICA DE ASSUNTOS POSTAIS

Instruções do SGT 1 à CTAP

- 1. Com relação ao Projeto de Resolução 02/04 "Serviços Postais: Padrões de Qualidade no MERCOSUL" e para que se finalizem as consultas internas no marco da Decisão CMC N° 20/02. Argentina e Uruguai se comprometem a tratar o assunto junto aos respectivos representantes nacionais do GMC, anteriormente à próxima reunião do referido Grupo.
- 2. Os Estados Partes acordam que o "Estudo sobre o Estabelecimento de um Mercado Unico de Serviços Postais na Região do MERCOSUL" deverá ser atualizado até a próxima reunião ordinária do GMC, prevista para nos dias 25 e 26 de novembro de 2004, conforme orientação daquele Grupo.
- 3. A Coordenação Nacional do SGT 1 do Brasil, no exercício da Presidência Pro Tempore, solicitou relato da CTAP sobre a participação no 23º Congresso da União Postal Universal UPU, que está listado no item 8.2 desta Ata.

Solicitações da CTAP ao SGT 1

- 1. A CTAP solicita ao SGT 1 que considere a possibilidade de conciliar as datas de realizações das reuniões do referido Subgrupo de Trabalho com o calendário de eventos do setor postal, a fim de viabilizar a participação dos representantes de todos os Estados Partes em distintos e importantes compromissos. Considerando que estão previstos as reuniões do Conselho de Operações Postais da União Postal Universal (17 a 28/01/05) e do Conselho Consultivo e Executivo da UPAEP (14 a 18/03/05), a CTAP solicita que o SGT 1 estabeleça sua próxima sessão em um período não muito próximo daqueles ora citados.
- 2. A CTAP solicita também ao SGT 1 que se obtenha junto ao GMC a anuência quanto a participação do MERCOSUL, como observador, no XIX Congresso da UPAEP que se realizará na cidade do Rio de Janeiro, no período de 10 a 16 de agosto de 2005, destacando representante exclusivo ou autorizando o Estado Parte que estiver exercendo a Presidência Pro Tempore do



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

MERCOSUL para representar o Bloco, por intermédio de um de seus delegados designados para o evento em questão.

TRATAMENTO DAS PAUTAS NEGOCIADORAS

Disposições relativas ao Intercâmbio Postal entre Cidades situadas na Região de Fronteira e seu Regulamento de Execução

Considerando as modificações que estão ocorrendo na estrutura organizacional de seus correios oficiais, a Argentina está realizando ações para a rápida solução dos intercâmbios na região de fronteira com o Brasil, comprometendo-se a comunicar as ações que serão implementadas, anteriormente à próxima reunião da CTAP.

Temas prioritários para harmonização

Argentina e Brasil apresentaram sugestões para o primeiro marco comum voltado à harmonização dos temas postais, no âmbito do MERCOSUL. O Uruguai e o Paraguai estão efetuando a análise dos documentos apresentados. O Brasil sugeriu que, em razão da similaridade dos tópicos abordados no documento argentino com os do brasileiro, a Argentina desenvolvesse os temas ainda não contemplados no Projeto de Decisão do CMC. O Uruguai se compromete, ao analisar ditos documentos, proporcionar uma versão mais concisa para o Projeto.

Qualidade Postal

O representante do operador brasileiro distribui aos representantes dos Estados Partes relatório da reunião de trabalho, realizada na Sede da UPU, sobre o Controle Contínuo de Qualidade do setor postal no MERCOSUL, que se encontra no Anexo III da presente. Os resultados da pesquisa relativos ao segundo trimestre de 2004 reportam que 75% das cartas foram entregues em até cinco dias, portanto nove pontos percentuais melhor do que o trimestre anterior, embora permanecendo abaixo do padrão fixado de 80%.

OUTROS ASSUNTOS

Emissões Filatélicas com Temática Comum MERCOSUL

A fim de dar cumprimento à Resolução GMC N.º 04/02, quanto às emissões filatélicas com temática comum MERCOSUL, o Brasil está adotando, mediante contatos com os órgãos filatélicos dos demais Estados Partes, medidas para o lançamento conjunto de selos, na Reunião da Cúpula dos Presidentes dos Países do MERCOSUL, dia 17 de dezembro de 2004. Os demais representantes dos Estados Partes irão monitorar as ações de seus correios oficiais, a fim de concretizar o referido lançamento. A área de filatelia está providenciando a confecção de carimbo comemorativo de obliteração comum, para a aplicação no lançamento em lide.

Relações CTAP- OMC



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

Relativamente à classificação dos serviços postais no âmbito da OMC, com a finalidade de estabelecer posições comuns frente a outros países nas futuras rodadas de negociações, a Coordenação Nacional do SGT 1 da Argentina informou, durante a XXVI Reunião Ordinária do referido Subgrupo, que sua Secretaria de Comunicações, desenvolve Projeto de lei para seu marco regulatório do setor postal, onde estarão incluídos todos os serviços postais, inclusive os prestados pelos "couriers", como serviços regulados. Desta forma, todos os Estados Partes do MERCOSUL consolidam o entendimento de que os Subsetores 2.A e 2.B do Setor 2. Serviços de Comunicações, deverão receber a classificação única de "Serviços Postais", na Lista de Classificação Setorial dos Serviços, da Organização Mundial do Comércio – OMC.

Aprova-se ad referendum, considerando o disposto no art. 2º da Resolução 26/01, tendo em vista que a delegação do Paraguai não esteve presente às reuniões da CTAP.

5. CONSIDERAÇÕES DAS INSTRUÇÕES DO GMC AO SGT.1

O GMC, em sua LV Reunião Ordinária, instruiu o SGT-1 a concluir a tarefa encomendada na LIV reunião Ordinária do GMC sobre "Regulamentos Técnicos e Procedimentos de Avaliação da Conformidade", com vistas a avançar na cooperação intrazona e na celebração de Acordos de Reconhecimento Mútuo, conforme a Dec. CMC Nº 26/03.

A Comissão Temática de Serviços Públicos informou que os Estados Parte Brasil, Uruguai e Paraguai concordaram que o documento ARM não necessita de nenhuma alteração de forma ou conteúdo, estando aderente às discussões ocorridas no âmbito desta comissão temática nas reuniões anteriores. A Argentina, previamente à próxima reunião, irá informar suas considerações relativas ao conteúdo do documento de ARM. O Brasil reiterou que já está apto ao estabelecimento de Acordo de Reconhecimento Mutuo (ARM) com base nos parâmetros especificados no documento ARM.

5.1 SOLICITAÇÕES E RELATÓRIO DO SGT-1 AO GMC

O SGT-1 solicita ao GMC a anuência quanto a participação do MERCOSUL, como observador, no XIX Congresso da UPAEP que se realizará na cidade do Rio de Janeiro, no período de 10 a 16 de agosto de 2005, destacando representante exclusivo ou autorizando o Estado Parte que estiver exercendo a Presidência Pro Tempore do MERCOSUL para representar o Bloco, por intermédio de um de seus delegados designados para o evento em questão.

Relativamente à presença institucional do MERCOSUL, conforme orientado pelo GMC e pelo SGT 1, a mesma ocorreu tanto na 23º Congresso da UPU quanto durante a Assembléia Mundial de Normalização das Telecomunicações - AMNT 2004 da UIT, dando visibilidade ao MERCOSUL em um ambiente onde estão representados grande número de países de todo o mundo.

Durante a realização da Assembléia Mundial de Normalização das Telecomunicações – AMNT 2004 do UIT-T, as Administrações do MERCOSUL obtiveram a Presidência (Argentina) e Vice-Presidência (Brasil) do Grupo TAL - Tarifas para a América Latina, Vice-Presidência das Comissões de Estudo 6 (Brasil) e 19 (Brasil).



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

6. INSTRUÇÕES DO SGT-1 ÀS COMISSÕES TEMÁTICAS

O SGT-1 solicita à Comissão Temática de Serviços Públicos que envide esforços para terminar os trabalhos relacionados ao documento ARM, com vistas à celebração de Acordos de Reconhecimento Mútuo, conforme a Dec. CMC Nº 26/03.

O SGT-1 solicita às Comissões Temáticas que apresentem como Anexo à suas Atas uma Tabela com RESUMO DOS PRAZOS ESTABELECIDOS EM ATA, no sentido de facilitar o acompanhamento dos prazos a serem seguidos por cada Estado Parte no cumprimento dos trabalhos definidos durante as reuniões.

O SGT-1 solicita às Comissões Temáticas que apresentem o Plano de Trabalho na forma definida no Anexo V desta Ata do SGT-1.

7. INTERNALIZAÇÃO DAS NORMAS MERCOSUL

Nos quatro países não houve alterações na internalização das Normas Mercosul, em relação à XXVI Reunião do SGT-1, em Campinas.

8. POSICIONAMENTO COMUM NOS DISTINTOS FOROS INTERNACIONAIS DE COMUNICAÇÕES

8.1 GRUPO DE TRABALHO DE PREPARAÇÃO PARA A AMNT - 04

O Coordenador do Grupo de Trabalho ad-hoc do SGT-1 - Preparação para a Assembléia Mundial de Normalização das Telecomunicações - AMNT-04, Sr. Juan Piaggio, do Uruguai, apresentou um resumo dos resultados da AMNT, presentes no Anexo IV.

O SGT-1 agradeceu o excelente trabalho do GT ad-hoc, congratulando seu Coordenador, explicitando o trabalho coordenado das Administrações do Mercosul durante a AMNT,

8.2 23° CONGRESSO DA UPU

A Coordenação Nacional do SGT 1 solicitou relato da CTAP sobre a participação no 23º Congresso da União Postal Universal – UPU, que segue:

- Relativamente à presença institucional do MERCOSUL, conforme orientado pelo GMC e pelo SGT 1, a mesma ocorreu pela primeira vez, dando visibilidade ao MERCOSUL em um ambiente onde estão representados quase duas centenas de países e dezenas de organismos, como a União Européia.
- No que diz respeito às proposições debatidas, os Estados Partes, imbuídos do espírito de caracterizar de forma mais emblemática possível o MERCOSUL, somente apresentaram propostas em bloco, quais sejam:



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

- o Estudo das alternativas de classificação dos serviços postais apresentada à OMC e a solicitação do "status" de observador para a UPU no referido foro. A proposta do MERCOSUL encarregava o Conselho de Administração da UPU de conduzir um estudo das proposições envolvendo a classificação dos serviços postais apresentados à OMC, identificando os possíveis impactos no que se refere ao cumprimento da missão da UPU e à consecução de seus objetivos, divulgando os resultados aos seus países membros, após a aprovação do Conselho de Administração em sua sessão de 2005. Aprovada.
- o Realização de uma Conferência Estratégica, que contemple a disponibilização de cenários e outros elementos de conteúdo estratégico que tenham como foco o ambiente postal, ao final de 2006. Aprovada.
- o Certificação dos sistemas de gestão da qualidade na Secretaria Internacional da UPU. Proposta que encarregou o Diretor Geral da UPU de avaliar a implantação desse tipo de certificação na Secretaria Internacional. Aprovada.
- o Introdução, na Convenção da UPU, do conceito de "logística integrada", entendida como um serviço de atendimento pleno às necessidades logísticas dos clientes, incluindo fases anteriores ao envio de bens e documentos pela via postal. Aprovada.

8.3 PRÓXIMA REUNIÃO DE COM-CITEL

A Argentina informou que durante a próxima reunião do COM/CITEL, a ser realizada em Buenos Aires, Argentina, de 30 de novembro a 3 de dezembro de 2004, será apresentado e aprovado um documento sobre o setor de telecomunicações que se deve incorporar aos documentos declarativos dos presidentes da região, que se reunirão durante a IV Cúpula das Américas (ver: http://www.summit-americas.org/NextSummit-esp.htm), a se realizar durante a primeira semana de novembro de 2005, na Argentina, cujo tema é: "Criar trabalho para enfrentar a pobreza e fortalecer a governabilidade democrática".

O documento preliminar com a Declaração sobre Telecomunicações deve ser apresentado pela presidência do COM/CITEL, exercida pela Argentina, sendo intenção desta Administração que o conteúdo deste documento seja apoiado pelo Mercosul. Desta forma, a Argentina deverá enviar aos outros Estados Parte do Mercosul, durante a semana de 15 a 19 de novembro de 2004, um texto base que sirva para uma redação conjunta do documento que será apresentado ao COM/CITEL.

9. OUTROS ASSUNTOS

9.1 INTERFERÊNCIAS

Não se tratou deste assunto durante a reunião do SGT-1. Este assunto foi tratado nas reuniões das Comissões Temáticas.

9.2 LIVRO AZUL



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

A Argentina propôs que os países do Mercosul tenham uma posição comum em torno da "Atualização do Livro Azul", que será apresentada durante a próxima reunião do COM/CITEL, durante a qual será proposta a aprovação da Terceira Minuta desta atualização.

Em cumprimento ao cronograma aprovado durante a X Reunião do Comitê de Coordenação do COM/CITEL, realizada em maio de 2004, em Washington, (Doc. 299/04), de 29 de setembro a 1º de outubro de 2004 realizou-se em Buenos Aires a Reunião de Redação do Livro Azul, para a qual foram convocados os Estados Membros da Citel, sendo que participaram da reunião Paraguai, Brasil, Peru, Colômbia, Venezuela, Honduras, Nicarágua, República Dominicana e Argentina, o chefe do Escritório Regional da UIT, o Secretário Executivo da Citel e, por teleconferência, Estados Unidos e Canadá.

Durante os três dias da reunião se analisou cada parágrafo da Minuta, debatendo-se, efetuando correções e obtendo consenso sobre os textos. Como produto deste trabalho se chegou a um texto acordado e aprovado pelas Administrações presentes, sendo distribuído pela Secretaria da Citel a todos os Estados Membros como Terceira Minuta, juntamente com um convite à participação na reunião de ajuste de textos para a versão final do Livro Azul, a ser realizada no dia 29 de novembro de 2004, em Buenos Aires.

Neste processo de atualização do Livro Azul da Citel sobre Políticas de Telecomunicações para as Américas, as Administrações do Mercosul tiveram uma importante participação, sendo que se reforça a necessidade de um trabalho conjunto dos países do Mercosul durante a próxima reunião do COM/CITEL, no sentido de se aprovar o texto proposto.

9.3 PAUTAS NEGOCIADORAS E PLANO DE TRABALHO PARA 2005

As Comissões Temáticas apresentaram em suas Atas uma proposta de Pautas Negociadoras que foram revisadas e aprovadas pelo SGT-1, encontrando-se descritas no Anexo IV.

As Pautas Negociadoras foram enviadas pelas Comissões Temáticas de Radiocomunicações e Radiodifusão, em Espanhol, e pelas Comissões Temáticas de Serviços Públicos e Assuntos Postais, em Português.

O Anexo IV desta Ata deve ser o texto base das novas Pautas Negociadoras aprovadas pelo SGT-1. Desta forma, a Coordenação Nacional brasileira deverá elaborar a tradução para o Português de todas as Pautas Negociadoras e encaminhar aos outros Estados Partes até 17 de novembro de 2004. A Coordenação Nacional argentina deverá elaborar a tradução para o Espanhol de todas as Pautas Negociadoras e encaminhar aos outros Estados Partes até 17 de novembro de 2004.

As Coordenações Nacionais de todos os Estados Parte deverão analisar os textos traduzidos e, caso necessário, contribuir com correções às Administrações do Brasil e Argentina, até 19 de novembro, para que a PTT possa elaborar Projeto de Resolução com as Pautas Negociadoras revisadas.

A PPT deverá enviar Projeto de Resolução com as Pautas Negociadoras ao GMC para sua aprovação, antes de 24 de novembro de 2004 (antes da última reunião do GMC).



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

As Comissões Temáticas apresentaram em suas Atas uma proposta de Plano de Trabalho para 2005, que foi revisado, acrescido e aprovado pelo SGT-1, encontrando-se descrito no Anexo V.

10. LOCAL, DATA E AGENDA DA XXVII REUNIÃO

A XXVIII Reunião Ordinária do SGT-1 será realizada na cidade de Assunção, Paraguai, estando prevista para o período de 18 a 22 de Abril de 2005, sujeita à confirmação.

11. RELAÇÃO DE ANEXOS

Anexo I: Lista de Participantes

Anexo II: Agenda da XXVII Reunião do SGT-1

Anexo III: Relatório do Grupo de Trabalho ad-hoc do SGT-1 - Preparação para a AMNT-04 Anexo IV: Proposta de Pautas Negociadoras do Subgrupo de Trabalho Nº 1

"Comunicações" e suas CTs

Anexo V: Plano de Trabalho do SGT-1 e suas Comissões Temáticas

Anexo VI: Agenda da Próxima Reunião do SGT.1

PAULA CÓRDOBA Pela Delegação da Argentina BRUNO DE CARVALHO RAMOS Pela Delegação do Brasil

NICOLÁS EVERS Pela Delegação do Paraguai

ELENA GRAUERT Pela Delegação do Uruguai



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

ANEXO I

LISTA DE PARTICIPANTES

ARGENTINA

Paula Córdoba

a/c Gerência de Relações Internacionais e Institucionais Comisión Nacional de Comunicaciones - CNC

Perú 103 - Piso 13 (C1067AAC)

Buenos Aires, Argentina.

: +(54 11) 4347 9540 Fax: +(54 11) 4347 9546 Tel

: pcordoba@cnc.gov.ar E-Mail

Carlos Cancelli

Assessor

Secretaria de Comunicações

Sarmiento 151 – Piso 2 (C1041AAC)

Buenos Aires, Argentina.

Tel: +(54 11) 4347 9623 Fax: +(54 11) 4347 9930

E-Mail: ccancelli@secom.gov.ar

BRASIL

Bruno de Carvalho Ramos

Gerente de Regulamentação - Comunicações Móveis Agência Nacional de Telecomunicações – ANATEL SAUS - Quadra 6 - Bloco E - 8° Andar - 70070-940

Brasília - DF, Brasil

Tel: +(55 61) 2312-2443 Fax: +(55 61) 2312-2793

E-Mail: bramos@anatel.gov.br

Andrea Grippa

Assessora Internacional

Agência Nacional de Telecomunicações – ANATEL SAUS - Quadra 6 - Bloco H - 4° Andar - 70070-940

Brasília – DF, Brasil

Tel: +(55 61) 2312-1890 Fax: +(55 61) 2312-2244

E-Mail: agrippa@anatel.gov.br

PARAGUAI

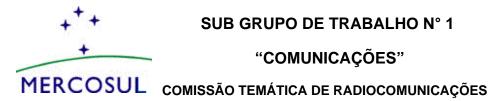
Marta Antonia Rumich

Diretora Titular CONATEL

Yegros 437 y 25 de Mayo, Edif. San Rafael. Piso 4°

MERCOSUL

Subgrupo de Trabalho Nº 1 "Comunicações" 08 a 12 de Novembro de 2004 Salvador - BA - Brasil



"COMUNICAÇÕES"



Assunção - Paraguai

TEL: +595 21 440020 FAX: +595 21 450202

E-MAIL: martarumi@conatel.gov.pv

Blanca Doncel

Diretora Suplente

CONATEL

Yegros 437 y 25 de Mayo, Edif. San Rafael. Piso 4°

Assunção - Paraguai

+595 21 440020 FAX: +595 21 450202 TEL:

E-MAIL: blancadoncel@conatel.gov.py

Nicolás Evers

Gerente Internacional e Interinstitucional

CONATEL

Yegros 437 y 25 de Mayo, Edif. San Rafael. Piso 3°

Assunção - Paraguai

+595 21 440020 FAX: +595 21 451029 TEL:

E-MAIL: nicolas.evers@ieee.org

URUGUAI

Elena Grauert

Secretaria General

Unidad Reguladora de Servicios de Comunicaciones - URSEC

Avenida Uruguay 988 Montevideo, Uruguay

Teléfono : +(598 2) 902 8082 int 119 Fax: +(598 2) 900 5708

: egrauert@ursec.gub.uy E-Mail

Juan Piaggio

Asesor de Dirección

Unidad Reguladora de Servicios de Comunicaciones - URSEC

Avenida Uruguay 988 Montevideo, Uruguay

: +(598 2) 902 8082 int 119 Teléfono Fax: +(598 2) 900 5708

: ipiaggio@ursec.gub.uy E-Mail

OBSERVADORES

Nancy Montiel De Araujo

Ministerio de Relaciones Exteriores – Dirección de Integración Física y Transportes Internacionales

Pte. Franco e / O'Leary y Ayolas - Edif. Ayfra Piso 6 Asunción - Paraguai

Tel : +(595 21) 444505 Fax: (595 21) 443720

E-Mail : nmontiel@mre.gov.py

MERCOSUL

Subgrupo de Trabalho Nº 1 "Comunicações" 08 a 12 de Novembro de 2004 Salvador - BA - Brasil



"COMUNICAÇÕES"





ANEXO II

AGENDA DA XXVII REUNIÃO DO SGT Nº 1

- 1. Abertura da Reunião
- 2. Aprovação da Agenda
- 3. Aprovação das Atas das Comissões Temáticas
- 4. Considerações das instruções do GMC ao SGT Nº 1
- 5. Internalização das Normas MERCOSUL
- 6. Posição comum nos distintos foros internacionais de telecomunicações
- 7. Outros Assuntos
- 7.1 Interferências
- 7.2 Livro Azul
- 7.3 Pautas Negociadoras e Plano de Trabalho para 2005
- 8. Agenda, lugar e data da próxima Reunião



"COMUNICAÇÕES"





ANEXO III

RELATÓRIO DO GRUPO DE TRABALHO AD-HOC DO SGT-1 PREPARAÇÃO À AMNT-04

MERCOSUR/SGT N°1/GRUPO AD-HOC AMNTO4/INFORME FINAL

INFORME FINAL DEL GRUPO AD-HOC-AMNT04 PARA LAS POSICIONES COMUNES MERCOSUR EN EL GT-AMNT04 DEL CCP1 DE LA CITEL Y EN LA UIT

Los días 5 al 14 de Octubre de 2004, se realizó en la ciudad de Florianópolis, Brasil, la Asamblea Mundial de Normalización de Telecomunicaciones (AMNT-04).

A continuación se presenta el informe ejecutivo respecto a la participación del MERCOSUR y de la CCPI de la CITEL en la Asamblea mencionada.

1. Identificación de Contribuciones y Documentos importantes

- Documento Nº 61: Propuestas Interamericanas para los Trabajos de la AMNT-04;
- Documento № 70: Propuestas Interamericanas para los Trabajos de la AMNT-04;
- Documento Nº 86: Establecimiento de un comité para la coordinación de seminarios (SCC);
- Documento Nº 112: Tercera serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria;
- Documento Nº 113: Cuarta serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria;
- Documento Nº 114: Quinto a serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria:
- Documento Nº 120: Informe Final de la Comisión 4;
- Documento Nº 121: Séptima serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria;
- Documento Nº 122: Octava serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria:
- Documento Nº 126: Undécima serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria;
- Documento Nº 127: Duodécima serie de textos sometidos por la Comisión de redacción a la Plenaria:
- Documento Nº 128: Informe Final de la Comisión 3;
- Documento № 134: Lista final de los documentos de la AMNT-04. TSB.

2. Documentos de la CITEL

La CITEL presentó los siguientes documentos en la Asamblea AMNT - 04:



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES

El listado de documentos completo está en el documento 134

	ocumento	Orige	Título	Atribución
_	AMNT-04	n	Titulo	Allibucion
6	61 (+Cor.1)	CITEL	Propuestas interamericanas para los trabajos de la AMNT-04	C3 C4
61	Add.1	CITEL	Procedimiento de aprobación de Recomendaciones	C3
61	Add.2	CITEL	Relación del UIT-T con otras organizaciones	C3
61	Add.3	CITEL	Función de los "Grupos de proyectos"y de "Otros grupos"	C3
61	Add.4	CITEL	Trabajos del UIT-T sobre la movilidad	[C3] C4
61	Add.5(+Cor.1)	CITEL	Preparativos regionales para las Asambleas Mundiales de Normalización de las Telecomunicaciones	C3
61	Add.6	CITEL	Hacia el acceso público a las contribuciones y documentos temporales del UIT-T	C3
61	Add.7(+Cor.1)	CITEL	Fomento a la participación de los países en desarrollo en los eventos del UIT-T	C3
61	Add.8	CITEL	Comisión de Estudio sobre redes de próxima generación	C4
61	Add.9(+Cor.1)	CITEL	Trabajos del UIT-T sobre la seguridad	C4
7	70 (+Cor.1)	CITEL	Propuestas interamericanas para los trabajos de la AMNT-04	C2 C4
70	Add.1	CITEL	Comisión de Estudio 3 del UIT-T, estructura, funciones y Cuestiones de Estudio para el periodo de estudios 2005-2008	C4
70	Add.2	CITEL	Implementación de presupuesto basados en resultados: el impacto sobre la planificación en el UIT-T	C2
70	Add.3	CITEL	Seguridad cibernética	C4

3. Reunión de Coordinación de la CITEL

En la reunión de Coordinación de la CITEL, con las presencias del Presidente de la Preparatoria de AMNT-04, el Sr. Bruno Ramos y del Sr. Clovis Baptista, el Secretario Ejecutivo de la CITEL, hemos consensuado con todos los Estados Miembros presentes de la CITEL el siguiente cuadro para la presentación de las diferentes IAPs en las diferentes comisiones mencionadas arriba.

IAP	CITEL→ UIT	AMNT-04/WTSA-04	ADMINISTRACION RESPONSABLE
1	I	61 Add.1	USA
2	II	61 Add.2	USA
3	III	61 Add.3	USA
4	IV	61 Add.4	BRASIL
5	X	70 Add.1	ARGENTINA
6	XI	70 Add.2	CANADA
7	V	61 Add.5 Rev.1	PARAGUAY
8	VI	61 Add.6	PARAGUAY
9	XII	70 Add.3	CANADA
10	VII	61 Add.7 Rev.1	ECUADOR
11	VIII	61 Add.8	CANADA
12	IX	61 Add.9 Rev.1	BRASIL



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

4. Propuestas a la Plenaria Final

De las discusiones y decisiones durante los días 5 al 13 de octubre del corriente año, han sido elevados a la Plenaria Final las siguientes aprobaciones contenida en el Documento 128:

Recomendaciones Revisadas

Rec	TITULO	DOC
A1	Método de Trabajo de las Comisiones de Estudio del Sector de Normalización de las	130
	Telecomunicaciones de la UIT-T	
A2	Presentación de contribuciones para el estudio de Cuestiones asignadas al UIT-T	112
A7	Grupos Temáticos: Métodos y procedimientos de trabajo	126
A8	Proceso de aprobación alternativo para las Recomendaciones nuevas y revisadas.	112
A11	Publicación de las Recomendaciones del Sector de Normalización de las Telecomunicaciones	113
	y de las actas de la Asamblea Mundial de Normalización de las Telecomunicaciones.	
A12	Identificación y presentación de Recomendaciones del UIT-T.	113

Mantener las siguiente recomendaciones

Recomendaciones A4, A5, A6, A9, A13 y A23.

Rec	TITULO
A4	Proceso de comunicación entre el UIT-T y foros y consorcios
A5	Procedimientos genéricos para la inclusión de referencias a documentos de otras organizaciones en las Recomendaciones del UIT-T
A6	Cooperación e intercambio de información entre el UIT-T y las organizaciones de normalización nacionales y regionales
A9	Procedimientos de trabajo para la Comisión de Estudio Especial sobre las IMT-2000 y sistemas posteriores. Esta recomendación está valida solamente para el SSG que desaparece como grupo especial y por lo tanto se encomendó al GANT su revisión para generar una recomendación que contenga las metodologías consagradas en la A9 pero para aplicación por cualquier CE.
A13	Suplementos a las Recomendaciones del UIT-T
A23	Colaboración con la Organización Internacional de Normalización (ISO) y la Comisión Electrotécnica Internacional (CEI) en materia de tecnología de la información.



"COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

Resoluciones Revisadas

Res	TITULO	DOC
1	Reglamento Interno del Sector de Normalización de las Telecomunicaciones de la UIT-T	125
7	Colaboración con la Organización Internacional de Normalización (ISO) y la Comisión Electrotécnica Internacional (CEI)	121
11	Colaboración con el Consejo de Operaciones Postales (COP) de la Unión Postal Universal (UPU) sobre el estudio de servicios que interesan a la vez a los sectores postal y de telecomunicaciones	121
17	Normalización de Telecomunicaciones en relación con los intereses de los países en desarrollo	127
22	Autorización para que el Grupo Asesor de Normalización de las Telecomunicaciones (GANT) actúe en el periodo entre Asambleas Mundiales de Normalización de las Telecomunicaciones	127
26	Asistencia a los Grupos Regionales de Tarificación	121
32	Fortalecimiento de los métodos de trabajo electrónico del Sector de Normalización de las Telecomunicaciones de la UIT-T	113
33	Directrices para las actividades estratégicas del UIT-T	122
35	Nombramiento y duración máxima del mandato de los Presidentes y Vicepresidentes de las Comisiones de Estudio del UIT-T y del Grupo Asesor de Normalización de las Telecomunicaciones (GANT)	114
38	Coordinación entre el UIT-T, el UIT-R y el UIT-D para las actividades en telecomunicaciones móviles internacionales 2000 (IMT-2000)	121
40	Aspectos reglamentarios de la labor del Sector de Normalización de las Telecomunicaciones (UIT-T)	121

Mantener Resoluciones

• Resoluciones 18 y 31.

Suprimir Resoluciones

• Resoluciones 36, 37 y 39.

Nuevas Resoluciones

Res	TITULO	DOC
В	Preparativos regionales para las Asambleas Mundiales de Normalización de las Telecomunicaciones	122
С	Reducción de la disparidad entre los países en desarrollo y desarrollados en materia de normalización	127
D	Coordinación eficaz de la labor de normalización en las Comisiones de Estudio del UIT-T, y cometido	126
	del GANT	
R	Creación de Grupos Regionales	127
S	Integración de la Política de género en las actividades del UIT-T	122



SUB GRUPO DE TRABALHO N° 1 "COMUNICAÇÕES"



MERCOSUL COMISSÃO TEMÁTICA DE RADIOCOMUNICAÇÕES MERCOSUR

5. Conclusiones

Se destaca la excelente participación como bloque MERCOSUR que se ha tenido en dicha Asamblea, reflejada en las responsabilidades asumidas por los cuatro países. Asimismo se alcanzaron todos los objetivos trazados.

Se reconoce a Brasil la excelente organización y el éxito de la Asamblea Mundial así como agradecemos el apoyo brindado a los países del MERCOSUR.

Juan Piaggio
Coordinador del Grupo Ad-Hoc AMNT04

Miki Saito
Co-Coordinador del Grupo Ad-Hoc AMNT04



"COMUNICAÇÕES"





ANEXO VI

AGENDA DA XXVIII REUNIÃO DO SGT Nº 1

- 1. Abertura da Reunião
- 2. Aprovação da Agenda
- 3. Aprovação das Atas das Comissões Temáticas
- 4. Considerações das instruções do GMC ao SGT Nº 1
- 5. Internalização das Normas MERCOSUL
- 6. Posição comum nos distintos foros internacionais de telecomunicações
- 7. Outros Assuntos
- 7.1 Interferências
- 7.2 Livro Azul
- 7.3 Radiodifusão Digital
- 8. Agenda, lugar e data da próxima Reunião